

TILLBAKABLICK



När det ovanliga året 2020 är slut är det dags att blicka tillbaka och tacka Herren för hans godhet. Pandemin har gjort att vi alla drabbats av restriktioner, begränsningar och ändrade planer. Vi har fått anpassa oss till den nya verkligheten: vi har måst ställa in resor, besök och informationsmöten. Våra kolleger på fältet har fått ställa in audio- och filminspelningar. Vi har undrat hur detta skulle påverka vårt arbete, översättningsprocessen, tryckningen, distributionen, ekonomin, översättarnas och andra medarbetares hälsa.

Men nu, när vi ser tillbaka, kan vi säga: ”Tack gode Gud!” Vi har många anledningar att tacka. Bland annat för att vi tryckt ovanligt många böcker i år, närmare 50.000 ex. Vi har själva tryckt nio olika titlar, av vilka vi är mest glada för ”Biblisk ordbok” på tadjikiska, och sex titlar tillsammans med vår finska avdelning. Och vi ser fram emot nya tryckningar det här året. Ekonomin har vi också klarat bra med tanke på krisåret som varit. Ni, våra understödjare och förebedjare, har inte lämnat oss utan stått troget med oss och det är vi tacksamma för.

Trots alla inställda resor fick vi ändå den 16 september ett besök från Ryssland av Jan Volkov som är ansvarig för ”Ängelns julgran” – barnbiblar till fångarnas barn. Han var på genomresa och när han kom hem igen blev han sjuk i corona. Men trots det lyckades vi tillsammans trycka barnbiblarna till deras julprojekt. På bilden här ovan ser ni en av de 12.000 lyckliga mottagarna av IFBs barnbibel.

Vi får tacka Herren för året som gått. Det är en förmån att få följa den kallelse han gett oss. Det känns som att vi liknar Johannes Döparen som spred de goda nyheterna så att människor blev förberedda för att möta Jesus. Och de behöver Honom och Hans Ord mer än någonsin.



Brane Kalcevic

Månadens projekt

Översättningsarbetet fortsätter på bred front. Planerna är att tre nya helbiblar blir klara i år. Stöd bibelöversättningsarbetet med din gåva till månadens projekt!